





DET 2872 Combo *tam*

SWITEL
SWISS BRAND 

-  Kombi-Set aus schnurgebundenem Telefon mit integriertem Anrufbeantworter plus Schnurlostelefon
-  Ensemble combi composé d'un téléphone avec fil et répondeur intégré, plus un téléphone sans fil
-  Set combinato di telefono con fili con segreteria telefonica e telefono senza fili (cordless)
-  Phone set with corded base station / integral answering system plus cordless phone



- Digitaler Anrufbeantworter
- Répondeur numérique
- Segreteria telefonica digitale
- Digital answering machine





- Strahlungsarm
- A faible rayonnement
- A bassa emissione di radiazioni
- Low-radiation





www.switel.com

 Digitaler Standard Standard numérique Digitale standard Digital standard	 Strahlungsarm A faible rayonnement Scarsa radiazione Low-radiation	 Anrufer-Anzeige Affichage d'identité Chiamata polifonica Caller ID display	 Polytone Klingeltöne Sonneries polyphoniques Chiamate polifoniche Polyphonic ringer tones	 Tastensperre Verrouillage de touches Blocco dei tasti Key lock	 Anrufbeantworter Répondeur Segreteria telefonica Answering machine	 Tag- und Zeitanzeige Horloge Indicazione di giorno e dell'ora Day and time announcement	 Menü in 5 Sprachen Menu dans 5 langues Menu in 5 lingue Menu in 5 languages	 Beleuchtetes Display Écran éclairé Display con illuminazione Display with lighting	 Max. Gesprächszeit Max. durée de communication Max. durata di conversazione Max. talk time	 Speicherplätze Places de mémoire Posti di memoria per numero di chiamata Caller Memories
 Klingeltonstärke regelbar La sonorité réglable Regolazione del volume di squillo Adjustable ringing tone volume	 Fertig vorprogrammiert Tout pré-programmé Tutto programmato Pre-programmed	 Anrufzeit Temps d'enregistrement Durata di registrazione Recording time	 Fernabfrage Consultation à distance Interrogazione a distanza Remote access	 Freisprechschaltung Dispositif mains-libres Dispositivo viva voce Handsfree facility	 Max. Standby-Zeit Max. autonomie en veille Max. standby Max. Stand-by time	 Alphanumerische Speicherplätze Places de mémoire alphanumériques Posti di memoria alfanumerica Alphanumeric memories	 Anzeige Gesprächszeit Affichage de la durée de communication Indicazione della durata di conversazione Display of talking time	 Interne Gespräche kostenlos Communications internes gratuites Conversazioni interne gratuite Cost-free internal calls	 Bedienung von Basis und Mobilteil Utilisation de la base et du combiné Servizio della base e del portatile Operation possible from base and handset	 Vorabgestellte Anrufe Messages pré-enregistrés Anuncio preprogrammato Default outgoing messages

-  Kombi-Set aus schnurgebundenem Telefon mit integriertem Anrufbeantworter plus Schnurlostelefon
- DECT-GAP Standard zum Betrieb mit bis zu 5 Mobilteilen je Basis
- 3-zeiliges LCD Display mit oranger Hintergrundbeleuchtung
- Freisprechen am Mobilteil
- Strahlungsarm
- Bis zu 10 Stunden Dauergespräch / bis zu 100 Stunden Bereitschaftsmodus
- Rufnummernanzeige (CLIP) mit Speicherung der letzten 20 Rufnummern
- Telefonbuch mit bis zu 150 Einträgen von Namen und Nummern
- 10 verschiedene Klingeltöne am Mobilteil (2 normale und 8 polyphone)
- Klingeltöne regelbar in 5 Lautstärkestufen und abschaltbar
- Displayanzeige in Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch oder Türkisch
- Anzeige Gesprächsdauer
- Mikrofonstumschaltung
- Tastensperre
- Kostenlose Interngespräche, Gesprächsweiterleitung, Dreierkonferenz
- Paging-Funktion (Suchen des Mobilteils)
- Freisprechen an der Basis
- 5 Direktwahlkosten
- Digitaler Anrufbeantworter mit 14 Minuten Speicherkapazität
- Bedienung von Tischgerät und Mobilteil
- Gesprochene Bedienung (Deutsch)
- Tag- und Zeitanzeige zu jeder Nachricht
- 2 vorausgezeichnete Ansagetexte – veränderbar
- Fernabfrage mit Sicherheitscode und Gebührensparerfunktion

-  Ensemble combi composé d'un téléphone avec fil et répondeur intégré, plus un téléphone sans fil
- Standard DECT-GAP pour service avec jusqu'à 5 combinés par base
- Ecran LCD 3 lignes avec éclairage de fond orange
- Mode mains-libres sur le combiné
- Peu de rayonnement
- Conversation de jusqu'à 10 heures / Mode opérationnel de jusqu'à 100 heures
- Affichage du numéro d'appel (CLIP), mémorisation des 20 derniers numéros reçus
- Répertoire contenant jusqu'à 150 entrées de noms et de numéros
- 10 sonneries différentes sur le combiné (2 normales et 8 polyphoniques)
- Sonneries réglables sur 5 niveaux de volume et pouvant être coupées
- Affichage de l'écran en allemand, anglais, français, italien ou turc
- Affichage de la durée de communication
- Commande de silencieux du microphone
- Blocage des touches
- Conversations internes, Acheminement des conversations, Conférence à trois gratuits
- Fonction de Paging (recherche du combiné)
- Mode mains-libres sur la base
- 5 touches d'appel direct
- Répondeur numérique avec capacité de mémorisation de 14 minutes
- Commande de l'appareil fixe et du combiné
- Guide d'utilisation vocal (allemand)
- Annonce du jour et de l'heure à chaque message
- 2 annonces pré-enregistrées - modifiables
- Interrogation à distance avec code de sécurité et fonction «économie des frais»

-  Set combinato di telefono con fili con segreteria telefonica e telefono senza fili (cordless)
- DECT-GAP Standard per il funzionamento per fino a 5 apparecchi mobili per base
- Display LCD a tre righe con illuminazione di sfondo arancione
- Parlare all'apparecchio mobile
- Fascia di radiazioni
- Fino a 10 ore di durata della conversazione / fino a 100 ore in stato stand-by
- Segnalazione del numero chiamante (CLIP) con memorizzazione delle ultime 20 chiamate entranti
- Rubrica telefonica con fino a 150 inserzioni di nomi e numeri
- 10 diverse suonerie per l'apparecchio mobile (2 normali e 8 polifoniche)
- Suonerie regolabili a 5 livelli di volume e disattivabili
- Avviso del display in tedesco, inglese, francese, italiano o turco
- Segnalazione della durata della conversazione
- Silenziosità per il microfono
- Blocco dei tasti
- Conversazioni interne gratis, Inoltamento delle conversazioni, Conferenza a tre
- Funzione Paging (Ricerca del telefono senza fili)
- Guida per l'utente parlata (tedesco)
- 5 tasti di selezione diretta
- Segreteria telefonica digitale con 14 minuti di capacità di memoria
- Servizio per il telefono con fili e senza fili
- Guida per l'utente parlata (tedesco)
- Annuncio del giorno e dell'ora per ogni messaggio
- 2 messaggi preregistrati per la segreteria-modificabili
- Chiamata a distanza con codice di sicurezza e funzione di risparmio

-  Phone set with corded base station / integral answering system plus cordless phone
- DECT-GAP standard for operation with up to 5 mobile units per base station
- 3-line LCD display with orange backlighting
- Mobile unit with handsfree function
- Low radiation
- Up to 10 hours conversation / up to 100 hours standby time
- Calling Line Identification Presentation (CLIP) with storage of the last 20 incoming call numbers
- Phone book with 150 name and number entries
- 10 different ringing tones on the mobile unit (2 normal and 8 polytones)
- Ringing tones adjustable with 5 volume levels and mute
- Display in German, English, French, Italian or Turkey
- Talk time display
- Mute button
- Key lock
- Internal calls free of charge, call transfer, 3-party conference
- Paging function (find mobile unit)
- Handsfree function on base station
- 5 direct memories
- Digital answering machine with 14-minute memory capacity
- Operation possible from base and handset
- Vocal operator guidance (German)
- Time and date announcement with each message
- 2 pre-recorded outgoing messages, can be changed
- Remote access with security code and tollsaver function

EAN 76 401 1001 580 3

TELGO AG

Route d'Englisberg 11 · 1763 Granges-Paccot · P.O.Box 128 · Switzerland
Phone: (+41) 026 460 10 20 · Fax: (+41) 026 465 16 80 · E-mail: info@telgo.ch

05-09-2009